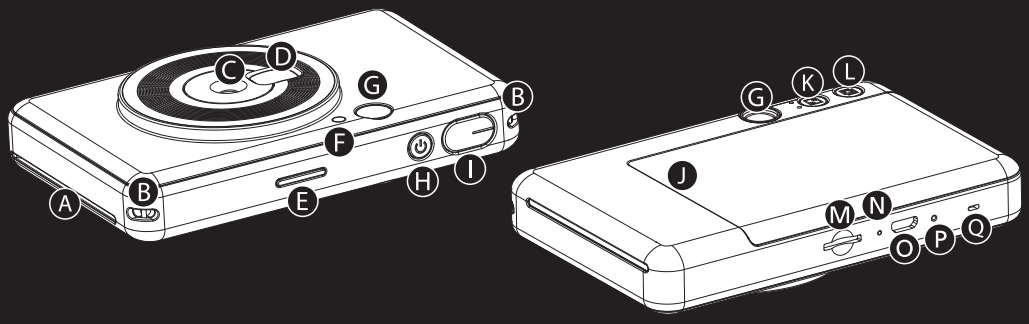
ivy CLIQ

EN Quick Start Guide
FR Guide de démarrage rapide
ES Guía de inicio rápido

Canon

PRODUCT FEATURES / CARACTÉRISTIQUES DU PRODUIT / CARACTERÍSTICAS DEL PRODUCTO



A Print Out Slot
Fente d'impression
Ranura de salida de impresión

B Strap Hole
Trou pour la dragonne
Orificio para la correa

C Camera Lens
Objectifs
Lentes de la cámara

D Selfie Mirror
Miroir d'égoportrait
Espejo para selfis

E Status LED
Voyant DEL d'état
LED de estado

F Flash
Flash
Flash

G Viewfinder
Viseur
Visor

H Power Button
Bouton de mise en marche
Botón de encendido

I Shutter Button
Bouton de l'obturateur
Botón del obturador

J Printer Cover
Couvercle d'imprimante
Tapa de la impresora

K Aspect Ratio Button
Bouton de rapport de cadre
Botón de relación de aspecto

L Reprint Button
Bouton de réimpression
Botón de reimpresión

M MicroSD Card Slot (up to 256GB)
Fente pour carte MicroSD (jusqu'à 256Go)
Ranura para tarjeta MicroSD (de hasta 256GB)

N Charging Status LED
Voyant DEL de charge
LED de estado de carga

O Micro USB Port
Micro port USB
Puerto micro USB

P Reset Button
Bouton de réinitialisation
Botón de reinicio

Q Speaker
Haut-parleur
Parlante

READ BEFORE USE
LIRE AVANT L'UTILISATION
LEER ANTES DE USAR

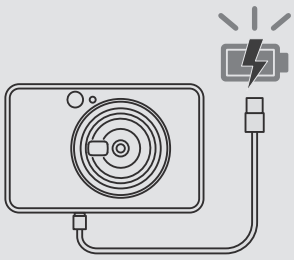
EN
- Please read the following instructions and safety precautions before using the device.
- Keep this sheet on hand for future reference
- For regulatory and additional safety information, please refer to the Regulatory and Warranty Information Sheet included in your package contents.

FR
- Avant d'utiliser l'appareil, veuillez lire les instructions et les consignes de sécurité ci-après.
- Veuillez conserver cette feuille à portée de main à titre de référence.
- Pour de plus amples renseignements sur la réglementation et la sécurité, veuillez consulter la fiche signalétique relative à la réglementation et à la garantie incluse dans l'emballage.

ES
- Lea las siguientes instrucciones y precauciones de seguridad antes de utilizar el dispositivo.
- Conserve esta hoja a la mano para referencia futura.
- Para obtener información adicional de seguridad y reglamentaria, consulte la Hoja de información reglamentaria y sobre la garantía que viene incluida con los demás contenidos de la caja.

ITEMS IN BOX
CONTENU DE LA BOÎTE
ARTÍCULOS EN LA CAJA

CHARGING / CHARGE / CARGANDO

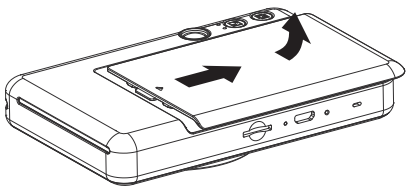


BATTERY STATUS LED INDICATOR
VOYANT DEL D'ÉTAT DE LA BATTERIE
INDICADOR LED DE ESTADO DE LA BATERÍA

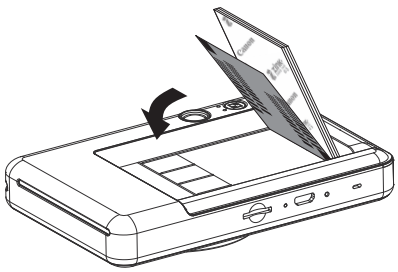
Charging Charge en cours Cargando	RED / ROUGE / ROJO
Full Charge complète Carga completa	GREEN / VERT / VERDE

GET STARTED
OBTENIR COMMENCÉ
EMPEZAR

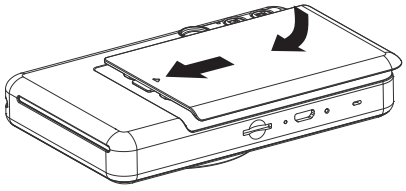
1



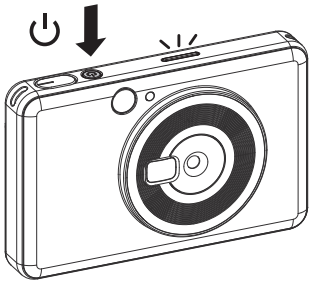
2



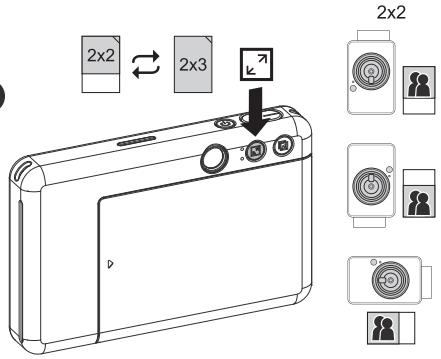
3



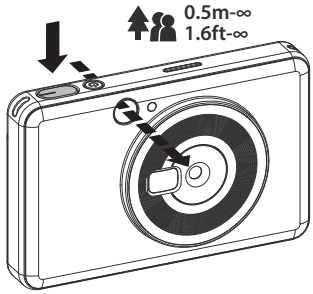
4



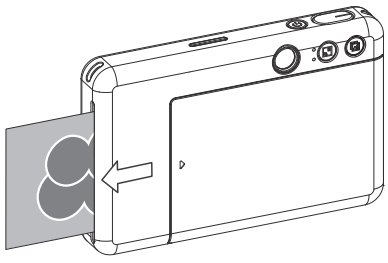
5



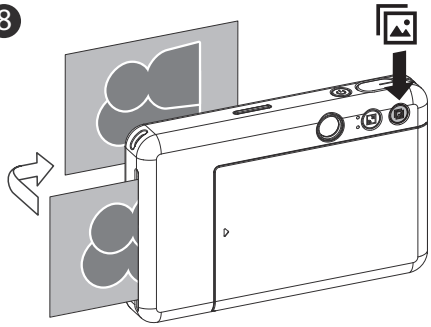
6



7



8



E-IM-3155
© CANON ELECTRONIC BUSINESS MACHINES (H.K.) CO., LTD. 2019

LED INDICATION
L'INDICATION DE LED
INDICACION LED

Standby / Mode veille / Modo de espera

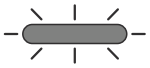
White Color On
La Couleur blanche de la lumière sur
Color blanco luz encendida

Printing Photo / L'Impression photo / Imprimiendo foto

Yellow > Magenta > Cyan > White – looping
Jaune > Magenta > Cyan > Blanc - Boucle
Amarillo > Magenta > Cyan > Blanco - Bucle

No Paper / Pas de papier / Sin papel

Red – Blinking
Rouge - Clignotant
Rojo - Brillante

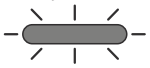


Smartsheet Error / Erreur Smartsheet / Error de Smartsheet

Blue – Blinking
Bleu - Clignotant
Azul - Brillante

SD Card Error / Erreur de carte SD / Error de la tarjeta SD

Magenta – Blinking
Magenta - Clignotant
Magenta - Brillante



Low Battery / Batterie faible / Batería baja

White -> Red – looping
Blanc -> Rouge – Boucle
Cian -> Rojo - Bucle

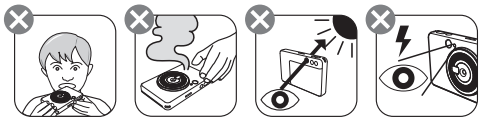
RMN : PP3001

Regulatory Model Identification Number is assigned for regulatory identification purpose.

Le numéro de modèle réglementaire (Regulatory Model Identification Number, RMN) est attribué à ce produit pour des raisons d'identification réglementaire.

El número de identificación de modelo reglamentario (NMR) se asigna a efectos de identificación reglamentaria.

⚠ WARNING/AVERTISSEMENT/ADVERTENCIA



- Store this equipment out of the reach of children and infants. A strap wound around a child's neck may result in asphyxiation. If your product uses a power cord, mistakenly winding the cord around a child's neck may result in asphyxiation.
- Turn the camera off in places where camera use is prohibited. The electromagnetic waves emitted by the camera may interfere with the operation of electronic instruments and other devices. Exercise adequate caution when using the product in places where use of electronic devices is restricted, such as inside airplanes and medical facilities.

- Rangez cet équipement hors de la portée des enfants. Une courroie/dragonne enroulée autour du cou d'un enfant présente un risqué de strangulation. Si le produit est pourvu d'un cordon d'alimentation, l'enroulement par inadvertence du cordon autour du cou d'un enfant présente un risqué d'asphyxie.
- Éteignez l'appareil photo dans les lieux où l'utilisation d'un appareil photo est interdite. Les ondes électromagnétiques émises par l'appareil photo peuvent perturber le fonctionnement des instruments électroniques ou d'autres dispositifs. Soyez vigilant lorsque vous utilisez le produit dans un endroit où l'utilisation de dispositifs électroniques est restreinte, dans un avion ou dans une structure médicale, par exemple.

- Guarde el equipo fuera del alcance de los niños. Una correa alrededor del cuello de un niño podría provocar su asfixia. Si su product utiliza un cable de corriente y el cable se enrolla accidentalmente alrededor del cuello de un niño, puede provocarle la asfixia.
- Apague la cámara en aquellos lugares donde su uso esté prohibido. Las ondas electromagnéticas que emite la cámara pueden interferer con el funcionamiento de instrumentos electrónicos u otros dispositivos. Tenga cuidado cuando utilice el product en lugares donde el uso de dispositivos electrónicos esté restringido, tales como el interior de los aviones y las instalaciones médicas.

Canon

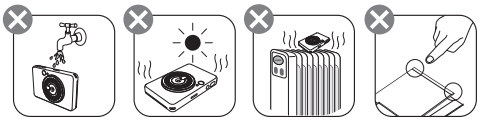
ivy CLIQ

CV-123
Instant Camera Printer
Imprimante pour appareil photo à développement instantanè
Impresora de cámara instantánea

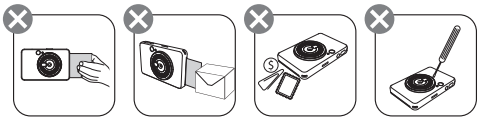
E-IM-3155

http://usermanual.canonminiprint.com

⚠ CAUTION / MISE EN GARDE / PRECAUCIÓN



ⓘ NOTES / REMARQUE / NOTA



- When operating in extreme weather, the device might not work. Let the device temperature adjust to recommend operating temperature of 59º to 90º F (15º to 32º C), before attempting to print again.
- When charging, please charge the device at the recommend temperature 59º to 90º F (15º to 32º C).
- Use a soft dry cloth to clean the device. Do not clean with a damp cloth or volatile liquids such as paint thinner.
- Keep the top cover closed to avoid dust and other particles from entering the inside of the device.
- If the device is not functioning properly, please contact the dealer you purchased this product from or Canon Service & Support at www.usa.canon.com/support.
- Electromagnetic interference or electrostatic discharge may cause the device to malfunction or the memory to be lost or altered. Should this occur, use a tip similar sharp object to press the RESET Button at the bottom of the device.
- Please vist http://usermanual.canonminiprint.com for detail user manual.

- L'appareil pourrait ne pas fonctionner dans des conditions • météorologiques extrêmes. Laissez l'appareil atteindre les températures de fonctionnement recommandées de 15 °C à 32 °C (de 59 °F à 90 °F) avant d'essayer d'imprimer à nouveau.
- Veuillez charger l'appareil à la température recommandée de 15 °C à 32 °C (59 °F à 90 °F).
- Utilisez un chiffon doux et sec pour nettoyer l'appareil. Ne nettoyez pas l'appareil avec un chiffon humide ou des liquides volatils comme du diluant à peinture.
- Gardez le couvercle supérieur fermé pour empêcher la poussière et d'autres particules de s'introduire dans l'appareil.
- Si l'appareil ne fonctionne pas correctement, veuillez communiquer avec le détaillant vous l'ayant vendu ou avec le service et soutien technique de Canon en composant le www.usa.canon.com/support.
- Les interférences électromagnétiques ou les décharges électrostatiques peuvent entraîner un dysfonctionnement de l'appareil ou la perte ou l'altération de la mémoire. Si cela se produit, utilisez un objet pointu pour appuyer sur le bouton RESET (réinitialiser) au bas de l'appareil.
- Le guide de l'utilisateur complet se trouve à l'adresse suivante : http://usermanual.canonminiprint.com.

- El dispositivo puede dejar de funcionar al utilizarlo en temperaturas extremas. Permita que la temperatura del dispositivo se ajuste a la temperatura recomendada de funcionamiento de 15 a 32 ºC (59 a 90 ºF) antes de intentar imprimir de nuevo.
- Al cargar el dispositivo, hágalo a la temperatura recomendada de 15 a 32 ºC (59 a 90 ºF).
- Use un paño seco y suave para limpiar el dispositivo. No lo limpie con un paño húmedo ni líquidos volátiles como, por ejemplo, un disolvente de pintura.
- Mantenga la cubierta superior cerrada para evitar que entre polvo y otras partículas en el dispositivo.
- Si el dispositivo no está funcionando adecuadamente, comuníquese con el concesionario donde compró el producto o con el departamento de Servicio y Soporte de Canon al www.usa.canon.com/support.
- Las interferencias electromagnéticas o las descargas electrostáticas pueden provocar que el dispositivo funcione mal o que se pierda o altere la memoria. De ocurrir esto, use un alfiler o un objeto puntiagudo similar para presionar el botón de REINICIO en la base del dispositivo.
- Visite http://usermanual.canonminiprint.com para consultar los detalles en el manual del usuario.

SPECIFICATIONS / SPÉCIFICATIONS / ESPECIFICACIONES

Printing Technology Technologie d'impression Tecnología de impresión	ZINK™
Printing Resolution Résolution d'impression Resolución de impresión	314 x 500 dpi (dots per inch) 314 x 500 ppp (points par pouce) 314 x 500 dpi (puntos por pulgada, ppp)
Printing Speed Vitesse d'impression Velocidad de impresión	Approximately 50 seconds (Motor starts and stops, at room temperature 25º C) Environ 50 secondes (le moteur démarre et s'arrête à une température ambiante de 25 °C) Aproximadamente 50 segundos (el motor arranca y para, a temperatura ambiente de 25 ºC)
Photo Aspect Ratio Rapport de cadre photo Relación de aspecto de las fotos	2 x 2" or 2 x 3"
Compatible Paper Papier compatible Papel compatible	Canon ZINK™ Photo Paper : ZP-2030-20 (20 sheets) ZP-2030-50 (50 sheets) 2 x 3" / Peel-and-Stick Back Papier photo ZINKMC de Canon : ZP-2030-20 (20 feuilles) ZP-2030-50 (50 feuilles) 5,1 cm x 7,6 cm (2 po x 3 po)/dos autocollant Papel de foto Canon ZINK™: ZP-2030-20 (20 hojas) ZP-2030-50 (50 hojas) 2 x 3 pulg./Dorso adhesivo despegable
Paper Capacity Capacité de papier Capacidad de papel	Up to 10 sheets of ZINK™ photo paper + 1 SMART SHEET™ Jusqu'à 10 feuilles de papier photo ZINKMC, plus une SMART SHEETMC Hasta 10 hojas de papel de foto ZINK™ + 1 SMART SHEET™
Photo Resolution Résolution photo Resolución de las fotos	5MP 5Mpx 5MP
Focal Length Focale Longitud Focal	24mm
Aperture Ouverture Apertura	F2.4
Focusing Range Plage de mise au point Rango de enfoque	1.6ft. (50cm) - ∞
Sensitivity Sensibilité Sensibilidad	Auto (ISO 100 - 800) Automatique (ISO 100 - 800) Automática (ISO 100 - 800)
Flash Flash Flash	YES (Auto) OUI (automatique) SÍ (Automático)
Flash range Portée du flash Rango del flash	1.6ft. (0.5m) - 3.2ft. (1.0m)
Memory Card Carte mémoire Tarjeta de memoria	MicroSD Card, up to 256GB Carte MicroSD, allant jusqu'à 256 Go Tarjeta MicroSD, hasta 256 GB
Power Source Alimentation Fuente de energía	Built-in Rechargeable Li-Polymer Battery 700mAh, 7.4V Batterie au lithium-polymère rechargeable 700 mA h, 7,4 V intégrée Batería recargable integrada de polímero de litio de 700 mAh, 7.4 V
Charging Speed Vitesse de charge Velocidad de carga	Approximately 90 minutes (Full Charge) Environ 90 minutes (charge complète) Aproximadamente 90 minutos (carga completa)
Power Adapter Bloc d'alimentation externe Adaptador de corriente	Output Current : 1.6 A (min) Voltage : 5V Courant de sortie : 1.6 A (min.) Tension : 5 V Corriente de salida: voltaje 1.6 A (mín.): 5 V
Environmental Parameters Paramètres environnementaux Parámetros ambientales	Recommended Printing Operating, Charging, and Storage Temperature : 59º to 90º F (15º to 32º C) Recommended Printing Operating, Charging, and Storage Humidity : 40-55% RH Operating Temperature : 41º to 104º F (5º to 40º C) Operating Humidity : < 70% RH Température recommandée pour le fonctionnement, la charge et l'entreposage de l'appareil : de 15 °C à 32 °C (59 °F à 90 °F) Humidité recommandée pour le fonctionnement, la charge et l'entreposage de l'appareil : de 40 % à 55 % (humidité relative) Température de fonctionnement : de 5 °C à 40 °C (41 °F à 104 °F) Humidité de fonctionnement : moins de 70 % (humidité relative) Temperatura recomendada para impresión, carga y almacenamiento: 15 a 32 ºC (59 a 90 ºF) Humedad recomendada para impresión, carga y almacenamiento: HR de 40 a 55 % Temperatura de funcionamiento: 5 a 40 ºC (41 a 104 ºF) Humedad de funcionamiento: HR < 70 %
Automatic Power-off Arrêt automatique Apagado automático	5 minutes Cinq minutes 5 minutos
Dimension Dimensions Dimensión	4.8" (W) x 3.1" (H) x 0.9" (D) / 121mm (W) x 78.3mm (H) x 23.7mm (D) 4,8 po (L) x 3,1 po (H) x 0,9 po (P) / 121mm (L) x 78.3mm (H) x 23.7mm (P) 4.8" (An.) x 3.1" (Ar.) x 0.9" (Pr.) / 121mm (An.) x 78.3mm (Ar.) x 23.7mm (Pr.)
Weight / Poids / Peso	6 oz / 170 g
Compatible OS (for Computer) Système d'exploitation compatible (pour ordinateur) Compatible con OS (para computadoras)	Windows 7 / 8 / 8.1 / 10 Mac OSX 10.10 - 10.14
Connection for Charging and Data Transfer Connexion pour la charge et le transfert de données Conexión para carga y transferencia de datos	USB 2.0 (Micro USB)

Subject to change without notice. / Peut changer sans préavis. / Sujeto a cambios sin aviso previo.

Made in China/ Fabriqué en Chine/ Hecho en China
Printed in China/ Imprimé en Chine/ Impreso en China